



DOCUMENT DE TRAVAIL DU CEIM

**Le Congrès américain sur la renégociation de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALÉNA) : analyse des positions des membres du Comité des Voies et Moyens (*Ways and Means*) et du Comité des Finances**

Mars 2018

JUSTINE LACHANCE

Sous la direction de Christian Deblock

Assistante de recherche, CEIM-UQAM

[lachance.justine.2@courrier.uqam.ca](mailto:lachance.justine.2@courrier.uqam.ca)

## Note méthodologique

Compte tenu de la conjoncture incertaine entourant la renégociation de l'ALÉNA, ces tableaux détaillés ci-dessous ont pour but de mettre la lumière sur les positions des membres des deux comités du Congrès américain les plus importants en la matière, soit le Comité des Voies et Moyens (*Ways and Means*) et le Comité des Finances. Advenant une décision de retrait unilatéral de la part du président Trump, la question serait nécessairement portée devant le Congrès pendant une période de six mois. Ainsi, l'avis de ces membres ne peut être négligée compte tenu du poids de ces deux comités dans les affaires relatives au commerce.

Basées sur une recension des opinions des membres divulguées à la fois sur leur site internet officiel, dans l'actualité ou dans le cadre de nombreuses lettres envoyées au représentant Robert Lighthizer, ces recherches démontrent qu'une tendance majoritaire semble se dessiner au sein des représentant.es et des sénateurs et sénatrices qui appuient l'ALÉNA. De cette tendance, nous observons que les opinions se polarisent autour de trois arguments principaux : (1) les retombées économiques globales de l'ALÉNA et le maintien des emplois qui y sont liés (2) les secteurs de l'agriculture et de l'élevage (3) particulièrement chez les démocrates, la modernisation de l'ALÉNA est une occasion de rééquilibrer les normes dans le domaine du travail et de l'environnement entre les parties.

### Comité des Voies et Moyens (40 membres)

Position	Décompte
<b>Pour</b>	27
<b>Probablement pour</b>	8
<b>Probablement contre</b>	3
<b>Contre</b>	1
<b>Ambivalent</b>	1
<b>Total</b>	<b>40</b>

### Comité des Finances (27 membres)

Position	Décompte
<b>Pour</b>	18
<b>Probablement pour</b>	6
<b>Probablement contre</b>	2
<b>Ambivalent</b>	1
<b>Total</b>	<b>27</b>

**Tableau 1: Positions des représentant.es du Comité des Voies et Moyens (*Ways and Means*) sur l'Accord de libre-échange nord-américain (ALÉNA)**

MAJORITÉ RÉPUBLICAINE (24)				
Représentant.es	État	Position	Principaux arguments	Sommaire des votes sur le libre-échange
<b>Kevin Brady</b> , président	Texas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Importance de l'ALÉNA dans pour les industries agricole et manufacturière, et pour les entreprises</li> <li>◆ Forte dépendance de l'économie du Texas au commerce</li> <li>◆ Nécessité d'avoir accès aux marchés canadiens et mexicains</li> <li>◆ Contre la suppression du mécanisme de règlement des différends investisseurs-État (ISDS)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <i>To implement the United-States-Colombia Trade Promotion Agreement</i><sup>1</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <i>To implement the United States-Panama Trade Promotion Agreement</i><sup>2</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <i>To implement the United States-Korea Free Trade Agreement Implementation Act</i><sup>3</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <i>Trade Act of 2015</i><sup>4</sup> (28- 10-2015): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Dave Reichert</b> , président du sous-comité sur le commerce	Washington	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde pour réitérer auprès du gouvernement canadien et des différentes associations l'importance de l'accord et les nombreux avantages qui en découlent pour les travailleurs, les consommateurs et les agriculteurs</li> <li>◆ Contre la suppression de l'ISDS</li> </ul> <p><i>"The final agreement must be a strong and</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

<sup>1</sup> Clerk House. *Final Vote Results for Roll Call 781* (12 octobre 2011). En ligne. <<http://clerk.house.gov/evs/2011/roll781.xml>>.

<sup>2</sup> Clerk House. *Final Vote Results for Roll Cal 782* (12 octobre 2011). En ligne. <<http://clerk.house.gov/evs/2011/roll782.xml>>.

<sup>3</sup> Clerk House. *Final Vote Results for Roll Call 783*. (12 octobre 2011). En ligne. <<http://clerk.house.gov/evs/2011/roll783.xml>>.

<sup>4</sup> GovTrackUS. *House Vote #579 in 2015 (114th Congress): H.R. 1314: Trade Act of 2015* (28 octobre 2015). En ligne. <<https://www.govtrack.us/congress/votes/114-2015/h579>>.

			<i>enforceable NAFTA that benefits the American people. Across the country, our consumers, workers, and farmers heavily rely on NAFTA, and we owe it to them to get this right.”</i>	
<b>Devin Nunes</b>	Californie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Importance de l’ALÉNA pour l’industrie agricole américaine</li> <li>- Soutiendrait 21 millions d’emplois à la grandeur du pays)</li> <li>- Exportations agricoles ont quadruplées entre 1993 et 2015</li> <li>- Espère obtenir une suppression du système de la gestion de l’offre canadien</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Peter Roskam</b>	Illinois	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ 1,7 millions d’emplois sont soutenus en Illinois en raison du commerce (1 emploi sur 5)</li> <li>◆ De façon générale, convaincu que le commerce est un avantage notoire pour les États-Unis : au-delà des retombées économiques, permet au pays de rayonner dans le monde</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Darin LaHood</b>	Illinois	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ En désaccord avec l’administration Trump sur le commerce</li> <li>◆ Atteste qu’un retrait de l’ALÉNA serait une grave erreur qui aurait de lourdes conséquences sur l’économie locale et nationale</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Adrian Smith</b>	Nebraska	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Supporte la nécessité de l’accord dans le secteur agricole</li> <li>◆ Importance pour l’ouverture des marchés</li> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s’est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde pour réitérer auprès du gouvernement canadien et des différentes associations l’importance de l’accord et les nombreux avantages qui en découlent pour les travailleurs, les consommateurs et les agriculteurs</li> </ul> <p><i>“I strongly oppose withdrawing from NAFTA”</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>

<b>Lynn Jenkins</b>	Kansas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Canada et Mexique sont les principaux partenaires d'exportation du Kansas</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Erik Paulsen</b>	Minnesota	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ À l'initiative d'une lettre adressée à R. Lighthizer pour marteler l'importance de moderniser l'ALÉNA à la lumière de la nouvelle réalité du commerce électronique et de l'ère numérique (18 juillet 2017)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Kenny Marchant</b>	Texas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ En faveur de l'ALÉNA en raison des nombreux avantages qui en découlent pour le Texas</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Tom Reed</b>	New York	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Milite pour que la renégociation puisse mener l'indépendance énergétique de l'Amérique du Nord</li> <li>♦ Initiateur d'une lettre bipartisane (30 mai 2017) pour faire pression à Lighthizer sur le sujet</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Mike Kelly</b>	Pennsylvanie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Importance de l'ALÉNA pour son État en raison du volume d'exportations de biens et services vers le Canada (d'une valeur de 817 millions \$US en 2016)</li> <li>♦ Tient un discours favorable à la création d'emplois et au soutien de l'industrie manufacturière</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Patrick Meehan</b>	Pennsylvanie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde pour réitérer auprès du gouvernement canadien et des différentes associations l'importance de l'accord et les nombreux avantages qui en découlent pour les travailleurs, les consommateurs et les agriculteurs</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

<b>Jim Renacci</b>	Ohio	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fort supporteur du libre-échange</li> <li>◆ A adressé avec Mike Thompson une lettre au représentant Lighthizer pour que le processus de renégociation mène à l'élimination des inconvénients douaniers qui perdurent</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Kristi Noem</b>	Dakota du Sud	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Est elle-même une agricultrice</li> <li>◆ Espère obtenir un accès égalitaire et réciproque aux marchés de bœuf canadiens et mexicaines</li> <li>◆ Sensibilise l'administration d'être prudente pour ne pas engendrer une perte d'accès aux marchés canadiens et mexicains</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Jason Smith</b>	Missouri	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Soutient l'importance de l'ALÉNA pour les exportations agricoles que l'accord permet de stimuler</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Tom Rice</b>	Caroline du Sud	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde pour réitérer auprès du gouvernement canadien et des différentes associations l'importance de l'accord et les nombreux avantages qui en découlent pour les travailleurs, les consommateurs et les agriculteurs</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>David Schweikert</b>	Arizona	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Bienfaits de l'ALÉNA dans le secteur agricole</li> <li>◆ Signataire d'une lettre au représentant du commerce (17 août 2017) pour lui faire part de sa crainte concernant la volonté américaine de modifier le mécanisme de règlements des différends concernant les produits saisonniers et périssables</li> <li>◆ Peur qu'une modification débalance le commerce entre les trois pays</li> <li>◆ Considère que l'agriculture saisonnière n'est pas une menace entre les pays d'Amérique du Nord</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>

<b>Jackie Walorski</b>	Indiana	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Souhaite une renégociation qui se fait selon les meilleurs intérêts des manufacturiers, des travailleurs, des agriculteurs et des entreprises</li> <li>◆ A exprimé sa volonté de collaborer pour que l'ALÉNA modernisé permette une meilleur ouverture de marchés, de créer de nouveaux emplois et de rendre les entreprises américaines plus compétitives dans l'économie globale</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Mike Bishop</b>	Michigan	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde pour réitérer auprès du gouvernement canadien et des différentes associations l'importance de l'accord et les nombreux avantages qui en découlent pour les travailleurs, les consommateurs et les agriculteurs</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Sam Johnson</b>	Texas	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ De façon générale est en faveur au libre-échange</li> <li>◆ Compte tenu de l'État qu'il représente, tout porte à croire qu'il est également favorable à l'ALÉNA</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Vern Buchanan</b>	Floride	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Presse l'administration Trump pour que l'ALÉNA puisse offrir une meilleure protection aux agriculteurs de produits saisonniers</li> <li>◆ Signataire de la lettre adressée à R. Lighthizer par la délégation de la Floride pour le sensibiliser à la fragilité de ce secteur en raison de la compétition à provenance au Mexique</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Carlos Curbelo</b>	Floride	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Soutient les producteurs agricoles du Sud qui sont discriminés face à la compétition mexicaine amplifiée par l'ALÉNA</li> <li>◆ Fait partie de la délégation de la Florie pour sensibiliser Lighthizer de prendre en compte les intérêts de ces travailleurs dans la renégociation</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

<b>George Holding</b>	Caroline du Nord	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Suite à la crise économique de 2008, beaucoup de chômage dans son État</li> <li>◆ Priorité est de stimuler la création d'emplois</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Diane Black</b>	Tennessee	<b>Ambivalente</b>		<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>

### MINORITÉ DÉMOCRATE (16)

Représentant.e.s	État	Position	Principaux arguments	Sommaire des votes sur le libre-échange
<b>Bill Pascrell, Top democrat</b>	New Jersey	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Ne veut pas la fin de l'ALÉNA</li> <li>◆ Souhaite obtenir de la renégociation des changements importants dans les domaines du travail, de l'environnement et de la monnaie</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Richard Neal</b>	Massachusetts	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Avait voté contre la mouture de l'ALÉNA, mais maintenant il croit que les économies sont trop fortement intégrées pour faire un pas en arrière</li> <li>◆ Croit toutefois que la renégociation doit viser à obtenir de meilleurs avantages pour les employés américains dans les manufactures</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Sander Levin</b>	Michigan	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde de négociations</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>



<b>Lloyd Doggett</b>	Texas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Habituellement pas en faveur du libre-échange, mais concernant l'ALÉNA se montre inquiet quand aux conséquences économiques qu'un retrait américain pourrait entraîner après deux décennies d'intégration</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Mike Thompson</b>	Californie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Plaide pour ne pas que les États-Unis se retire de l'accord en raison des ouvertures de marché pour les exportations de produits manufacturiers à destination du Canada et du Mexique</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Ron Kind</b>	Wisconsin	<b>Pour</b>		<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Terri Sewell</b>	Alabama	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde de négociations</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Suzan DelBene</b>	Washington	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie de la délégation qui s'est rendue à Montréal lors de la 6<sup>e</sup> ronde de négociations</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non présente</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>John Lewis</b>	Géorgie	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Était contre l'ALÉNA en 1993</li> <li>◆ Initiateur d'une lettre adressée au représentant Lighthizer (14 décembre 2017) pour le presser de profiter du contexte de renégociation pour renforcer les standards dans le domaine du travail (hausser le salaire minimum au Mexique), réduire les incitations à l'externalisation des entreprises, supporter les</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

			emplois bien rémunérés et favoriser l'investissement national	
<b>John Larson</b>	Connecticut	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire d'une lettre adressée à Lighthizer pour exiger que le processus de renégociation soit transparent (16 août 2017)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Danny Davis</b>	Illinois	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire d'une lettre pour soutenir que la renégociation doit veiller à protéger les emplois de l'externalisation qu'a engendré la première mouture de l'ALÉNA (19 janvier 2018)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Linda Sánchez</b>	Californie	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ En désaccord avec la première mouture de l'ALÉNA</li> <li>◆ Supporte l'initiative de Trump de renégocier l'accord pour l'adapter à la réalité commerciale du 21<sup>e</sup> siècle</li> <li>◆ Contre la délocalisation des emplois que l'ALÉNA a engendré</li> <li>◆ Soutient néanmoins l'ALÉNA en raison de la compétitivité économique que cela a entraîné pour les États-Unis</li> <li>◆ Milite pour une révision importante des normes en matière de droit du travail</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Earl Blumenauer</b>	Oregon	<b>Probablement contre</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Considère que l'ALÉNA est un très mauvais accord</li> <li>◆ Toutefois, n'a pas dévoilé publiquement sa position lors de la renégociation</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Joseph Crowley</b>	New York	<b>Probablement contre</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Affirme qu'il aurait voté contre l'accord en 1994</li> <li>◆ Désir des améliorations dans les domaines de l'environnement et du travail</li> <li>◆ Ne croit pas que le président Trump souhaite</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

			obtenir ces mêmes gains, il affirme donc qu'il ne soutiendrait pas nécessairement la renégociation	- H.R. 1314 (114 <sup>th</sup> ): <b>Oui</b>
<b>Judy Chu</b>	Californie	<b>Probablement contre</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait partie du groupe de représentants qui exigent que les négociations se fasse dans la meilleure transparence</li> <li>◆ De façon générale, semble être en défaveur au libre-échange</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Brian Higgins</b>	New York	<b>Contre</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Opposant au libre-échange de manière générale</li> <li>◆ Dans le cas de l'ALÉNA, dit ouvertement avoir un problème avec le Mexique en raison de la délocalisation des emplois que cela a entraîné</li> <li>◆ A affirmé qu'il voterait contre</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

**Tableau 2 : Positions des sénatrices et sénateurs du Comité des Finances sur l'ALÉNA**

MAJORITÉ RÉPUBLICAINE (14)				
Sénatrices, Sénateurs	État	Position	Principaux arguments	Sommaire des votes sur le libre-échange
<b>Orrin G. Hatch,</b> président	Utah	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Est un fort supporteur du libre-échange, particulièrement pour l'ALÉNA</li> </ul> <p><i>" I'm a free-trade guy. And I believe that this ought to be a free-trade country, especially when it comes to NAFTA and our hemisphere."</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <i>United States-Colombia Trade Promotion Agreement Implementation Act</i><sup>5</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <i>United States-Panama Trade Promotion Agreement Implementation Act</i><sup>6</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <i>United States-Korea Free Trade Agreement Implementation Act</i><sup>7</sup> (12-10-2011): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>) : <i>Trade Act of 2015</i><sup>8</sup> (30-10-2015): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Chuck Grassley</b>	Iowa	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>♦ Importance de l'accord pour les agriculteurs et les éleveurs de l'Iowa</li> <li>♦ Exportations agricoles fortement soutenues par l'ALÉNA</li> </ul> <p><i>" In an 'America First' agenda, withdrawing from NAFTA would be a mistake and cause serious, negative consequences. "</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>

<sup>5</sup> GovTrackUS. *Senate Vote #163 in 2011 (112th Congress): H.R. 3078 (112th): United States-Colombia Trade Promotion Agreement Implementation Act.* En ligne. <<https://www.govtrack.us/congress/votes/112-2011/s163>>.

<sup>6</sup> GovTrackUS. *Senate Vote #162 in 2011 (112th Congress): H.R. 3079 (112th): United States-Panama Trade Promotion Agreement Implementation Act.* En ligne. <<https://www.govtrack.us/congress/votes/112-2011/s162>>.

<sup>7</sup> GovTrackUS. *Senate Vote #161 in 2011 (112th Congress): H.R. 3080 (112th): United States-Korea Free Trade Agreement Implementation Act.* En ligne. <<https://www.govtrack.us/congress/votes/112-2011/s161>>.

<sup>8</sup> GovTrackUS. *Senate Vote #294 in 2015 (114th Congress): H.R. 1314: Trade Act of 2015.* En ligne. <<https://www.govtrack.us/congress/votes/114-2015/s294>>.

<b>Mike Crapo</b>	Idaho	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire de la lettre du 30 janvier 2018 avec 35 autres sénatrices et sénateurs adressée à Donald Trump pour mettre en lumière les retombées positives de l'ALÉNA (nombre important d'emplois et valeur non négligeable du commerce trilatéral)</li> <li>◆ Suggère qu'après avoir passé la réforme fiscale, la conservation de l'ALÉNA est nécessaire pour continuer sur la lancée de la croissance de l'économie américaine</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Pat Roberts</b>	Kansas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Fait l'éloge de l'ALÉNA et de ses bienfaits pour le secteur agricole de son État (explosion des exportations à destination du Canada et du Mexique depuis 1994)</li> <li>◆ Contre un retrait américain mais soutient la modernisation</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Michael B. Enzi</b>	Wyoming	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire de la même lettre adressée à Donald Trump (30 janvier 2018)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>John Cornyn</b>	Texas	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Supporteur de l'ALÉNA en raison de la création d'emplois qui en a découlé, de la baisse des prix que cela a provoqué pour les consommateurs et pour l'ouverture de marché que cela a permis pour les exportations américaines de produits agricoles et énergétiques</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b> (Considéré comme un vote important)</li> </ul>
<b>John Thune</b>	Dakota du Sud	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Met de la pression à l'administration pour que la renégociation priorise l'agriculture (en raison de l'importance de ce secteur pour son État – industrie la plus importante pour le Dakota du Sud)</li> <li>◆ Dans une rencontre avec le secrétaire Ross, le met en garde du préjudice important que provoquerait toute perturbation des relations trilatérales</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Johnny Isakson</b>	Géorgie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Soutient l'ALÉNA en raison des retombées significatives et des forts liens commerciaux avec le Canada et le Mexique pour la Géorgie (nombre élevé d'emplois soutenus et valeur importante)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

			<p>des exportations)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Également signataire de la lettre envoyée le 30 janvier 2018 à Donald Trump</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Rob Portman</b>	Ohio	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire de la lettre envoyée le 30 janvier 2018 à Donald Trump</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Patrick J. Toomey</b>	Pennsylvanie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire de la lettre envoyée le 30 janvier 2018 à Donald Trump</li> </ul> <p><i>" I am not aware of a single Republican senator who wishes for the United States to withdraw from NAFTA. "</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Tim Scott</b>	Caroline du Sud	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Craint les conséquences d'une renégociation désavantageuse de l'ALÉNA</li> <li>◆ Critique la position sévère de Trump d'en venir à se retirer de l'accord si le Canada et le Mexique ne répondent pas à leur demande (qu'il juge controversées)</li> <li>◆ S'oppose à la demande américaine de modification de la règle d'origine dans le secteur de l'industrie automobile</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Bill Cassidy</b>	Louisiane	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Défenseur de l'ALÉNA en raison de la création d'emplois qui en a découlé, de la baisse des prix que cela a provoqué pour les consommateurs et pour l'ouverture de marché que cela a permis pour les exportations américaines de produits agricoles et énergétiques</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présent</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>Richard Burr</b>	Caroline du Nord	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Très peu d'informations concernant directement l'ALÉNA, mais de façon générale semble être favorable au libre-échange</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>

<b>Dean Heller</b>	Nevada	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Pas d'information concernant l'ALÉNA, mais en faveur du libre-échange (évalué à 100% par le USAE)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> </ul>
<b>MINORITÉ DÉMOCRATE (13)</b>				
<b>Ron Wyden, Top Democrat</b>	Oregon	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Pour l'abolition du chapitre 19</li> <li>◆ Souhaite que la renégociation entraîne un maximum d'opportunités pour les travailleurs, les entreprises, les éleveurs et les agriculteurs de l'Oregon</li> <li>◆ Milite pour que les discussions mènent à renforcer les normes en matière de travail et d'environnement</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b> (Considéré comme étant un vote important)</li> </ul>
<b>Debbie Stabenow</b>	Michigan	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ En faveur de l'ALÉNA en raison des bienfaits pour les travailleurs, les entrepreneurs et les agriculteurs du Michigan</li> <li>◆ Milite pour un renforcement des standards dans le domaine de l'environnement et du travail</li> <li>◆ Contre la délocalisation des emplois que l'ALÉNA a engendré</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Maria Cantewell</b>	Washington	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Initiatrice d'une lettre bicamérale et bipartisane pressant le USTR à abandonner la proposition visant à établir un recours commercial pour les produits périssables et saisonniers (nuirait à la compétitivité des producteurs américains)</li> <li>◆ Soutient l'ALÉA en raison de l'importance cruciale de l'agriculture et du commerce pour les États du Nord-Ouest du Pacifique</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présente</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Pas présente</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Thomas R. Carper</b>	Delaware	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Souhaite l'abolition des barrières injustes dans l'industrie de la volaille</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

<b>Claire McCaskill</b>	Missouri	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ En faveur de l'ALÉNA en raison de l'importance vitale du secteur agricole pour son État</li> <li>" [...] McCaskill said if the deal is torn up. « Agriculture is going to get hurt terribly. It's the foundation of my state's economy ». "</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b> (Considéré comme étant un vote important)</li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Mark R. Warner</b>	Virginie	<b>Pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Supporte l'ALÉNA</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Bill Nelson</b>	Floride	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Veut que les agriculteurs de la Floride obtiennent un accord juste</li> <li>◆ Se proclame défenseur de la modernisation de l'ALÉNA, mais met en garde l'administration que si elle fait fi de cette demande, cela pourrait contrevenir aux objectifs du Congrès concernant les échanges commerciaux</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Micheal F. Bennet</b>	Colorado	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Très peu d'informations, même sur le libre-échange en général</li> <li>◆ Évaluer à 61% par le USAE pour son soutien au libre-échange</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Sherrod Brown</b>	Ohio	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Pour l'abolition du ISDS</li> <li>◆ Demande que des améliorations considérables soient faites pour renforcer les normes en matière de travail au Mexique</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Benjamin L. Cardin</b>	Maryland	<b>Probablement pour</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Défend l'importance de l'ALÉNA, notamment en raison de la relation particulière que cela a engendré avec le Mexique, pour les liens économiques forts que cela a noué</li> <li>◆ Conscient de l'importance dans la coopération et la lutte contre des enjeux importants tel que la sécurité et le trafic de drogue</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>



<b>Robert Menendez</b>	New Jersey	<b>Ambivalent, dépendra des gains obtenus</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Avait voté contre la première fois</li> <li>◆ Soutient une modernisation pour que les familles du New Jersey puissent bénéficier davantage de l'accord</li> <li>◆ Souhaite un renforcement des lois dans le domaine du travail et une augmentation des salaires aux États-Unis</li> <li>◆ Voter en faveur que l'ALÉNA seulement si l'administration réussira à obtenir des standards élevés qui seront conformes avec les besoins de la classe moyenne</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Robert P. Casey Jr.</b>	Pennsylvanie	<b>Ambivalent, dépendra des gains obtenus</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ En accord avec l'initiative de renégocier l'accord puisqu'il considère qu'il a été très néfaste pour les travailleurs de son État</li> <li>◆ Milite pour un renforcement des normes en matière de travail et d'environnement</li> <li>◆ Soutient l'augmentation de la règle d'origine dans le secteur de l'industrie automobile</li> <li>◆ Pour l'abolition du ISDS</li> <li>◆ Signataire d'une lettre adressée à Lighthizer avant la 5<sup>e</sup> ronde qui vise à ce que les emplois perdus en raison de la délocalisation reviennent</li> <li>◆ Affirme être prêt à ne pas accepter les bénéfices de l'entente si les parties ne s'entendent pas sur une amélioration fondamentale de ce chapitre</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>
<b>Sheldon Whitehouse</b>	Rhode Island	<b>Probablement contre</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Signataire d'une lettre adressée à Lighthizer avant la 5<sup>e</sup> ronde qui vise à ce que les emplois perdus en raison de la délocalisation reviennent</li> <li>◆ Affirme être prêt à ne pas accepter les bénéfices de l'entente si les parties ne s'entendent pas sur une amélioration fondamentale de ce chapitre</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- H.R. 3078 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3079 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 3080 (112<sup>th</sup>): <b>Non</b></li> <li>- H.R. 1314 (114<sup>th</sup>): <b>Oui</b></li> </ul>

## Références

Adrian Smith - United States Congressman Serving the 3<sup>rd</sup> District of Nebraska. *Press Releases: Smith Statement on Reports of NAFTA Withdrawal Proposal* (26 avril 2017). En ligne. <<https://adriansmith.house.gov/press-release/smith-statement-reports-nafta-withdrawal-proposal>>.

Aleem, Zeeshan. « We asked 6 experts if Congress could stop Trump from eliminating NAFTA ». *Vox*, 26 octobre 2017. En ligne. <<https://www.vox.com/policy-and-politics/2017/10/26/16505508/nafta-congress-block-trump-withdraw-trade-power>>.

Bliss, Mark. « Rep. Smith: NAFTA faces 'bumpy' road in coming months ». *Southeast Missourian* (Cap Girardeau), 25 janvier 2018.

Bob Casey – U.S Senator for Pennsylvania. *Press Releases: Casey on NAFTA Renegotiation Notice* (18 mai 2017). En ligne. <<https://www.casey.senate.gov/newsroom/releases/casey-on-nafta-renegotiation-notice>>.

Bob Menendez for New Jersey. *Press Release: Menendez Statement on Administration's NAFTA Renegotiation Notice* (18 mai 2017). En ligne. <<https://www.menendez.senate.gov/news-and-events/press/menendez-statement-on-administrations-nafta-renegotiation-notice>>.

Bowden, John. « Grassley defends NAFTA in Breitbart op-ed ». *The Hill* (Washington, D.C), 26 janvier 2018.

Carlos Curbelo Proudly Serving Florida 26th District. *Press Releases: Curbelo Makes the Case for South Dade Farmers Directly to U.S. Trade Ambassador During Ways and Means Hearing* (22 juin 2017). En ligne. <<https://curbelo.house.gov/news/documentsingle.aspx?DocumentID=1542>>.

Congresswoman Jackie Walorski. *Walorski Statement on Trump Administration Notification of Intent to Renegotiate NAFTA* (18 mai 2017). En ligne. <https://walorski.house.gov/statement-notification-renegotiate-nafta/>

Dave Reichert – U.S Representative Serving Washington's 8<sup>th</sup> Congressional District. *Media Center: Reichert, Brady Statements on Trump Administration NAFTA Negotiating Objectives* (17 juillet 2017). En ligne. <<https://reichert.house.gov/press-release/reichert-brady-statements-trump-administration-nafta-negotiating-objectives>>

DearColleague.US. *Letter to Protect American Workers from Outsourcing under NAFTA* (19 janvier 2018). En ligne. <<http://dearcolleague.us/2018/01/last-call-sign-on-letter-protect-american-workers-from-outsourcing-under-nafta-deadline-today-3/>>.

Debbie Stabenow – United States Senator for Michigan. *News: Stabenow Statement on Beginning of Talks to Renegotiate NAFTA* (16 août 2017). En ligne. <<https://www.stabenow.senate.gov/news/stabenow-statement-on-beginning-of-talks-to-renegotiate-nafta>>.

Dingell, Debbie, Bill Pascrell, Brian Higgins et autres. NAFTA Negotiation Transparency (16 août 2017). En ligne. <https://debbiedingell.house.gov/sites/debbiedingell.house.gov/files/081617%20-%20NAFTA%20Negotiation%20Transparency.pdf>

Dubach, Jared. « U.S. Rep. Darin LaHood addresses tax reform, NAFTA status and the national opioid crisis ». *The Daily Egyptian* (Carbondale, IL), 19 octobre 2017.

Earl Blumenauer Congressman 3<sup>rd</sup> District of Oregon. *Trade*. En ligne. <<https://blumenauer.house.gov/issues/trade>>.

Everett, Burgess. « Republicans seek to tame Trump on trade ». *Politico* (Arlington), 30 janvier 2018.

Faulx, Nadia. « Kansas Congressional Members: Modernize, Don't Kill, NAFTA ». *Radio of Municipal University of Wichita* (Wichita, KS), 22 septembre 2017.

Gancarski, A.G. « Marco Rubio, Bill Nelson want Florida agriculture protected in NAFTA talks ». Florida Politics (St. Petersburg, FL), 31 août 2017.

Gillman, Todd J. « On NAFTA, Trump's caution falls short of his tough talk — and that's fine with free traders ». Dallas News (Washington), 5 avril 2017.

GHY International. Lighthizer Offers Senators “No Reassurance” on NAFTA, Says Withdrawal Decision is Trump’s Alone (8 décembre 2017). En ligne. <<http://www.ghy.com/trade-compliance/lighthizer-offers-senators-no-reassurance-on-nafta-says-withdrawal-decision/>>.

Goldsbury, Rich. « Don’t Walk Away from NAFTA – Manufacturer’s ability to sell to Canada and Mexico is too important ». U.S News (Washington, DC), 23 janvier 2018.

Jack Reed – United States Senator for Rhode Island. *News: As NAFTA Renegotiations Move Forward, Reed & Whitehouse Call for Stronger Protections for Workers* (15 novembre 2017). En ligne. <<https://www.reed.senate.gov/news/releases/as-nafta-renegotiations-move-forward-reed-and-whitehouse-call-for-stronger-protections-for-workers>>.

Jim Renacci Representing the 16<sup>th</sup> District of Ohio. *Press Releases: Renacci Advocates for Elimination of Duty Drawback and Deferral Restrictions* (18 mai 2017). En ligne. <<https://renacci.house.gov/index.cfm/press-releases?ID=5D58C631-3DD5-486C-A6AC-EDA16F16B540>>.

John Boozman – United States Senator for Arkansas. *Press Releases: Boozman Joins Colleagues in Urging President to Modernize NAFTA* (31 janvier 2018). En ligne. <[https://www.boozman.senate.gov/public/index.cfm/press-releases?ContentRecord\\_id=506C5B65-741C-41C4-AD87-8DB504F7A99D](https://www.boozman.senate.gov/public/index.cfm/press-releases?ContentRecord_id=506C5B65-741C-41C4-AD87-8DB504F7A99D)>.

John Cornyn – U.S Senator. *We need to modernize NAFTA* (21 novembre 2017). En ligne. <<https://www.johncornyn.com/2017/11/21/modernize-nafta/>>.

Johnny Isakson – U.S Senator Serving Georgians. *News Releases: Isakson Urges Progress on North American Free Trade Agreement Negotiations* (31 janvier 2018). En ligne. <[https://www.isakson.senate.gov/public/index.cfm/news-releases?ContentRecord\\_id=F9B34578-7C40-4059-94A0-99642465B835](https://www.isakson.senate.gov/public/index.cfm/news-releases?ContentRecord_id=F9B34578-7C40-4059-94A0-99642465B835)>.

John Thune – U.S Senator for South Dakota. *Press Releases: Thune Presses Trump Administration to Prioritize Agriculture in NAFTA Negotiations* (6 décembre 2017). En ligne. <<https://www.thune.senate.gov/public/index.cfm/2017/12/thune-presses-trump-administration-to-prioritize-agriculture-in-nafta-negotiations>>.

Johnson, Kelsey. «NAFTA Notebook: Saturday, January 27, 2018 ». iPolitics, 27 janvier 2018. En ligne. <<https://ipolitics.ca/2018/01/27/nafta-notebook-saturday-january-27-2018/>>.

King, Ron, Mike Kelly et al. *Final Letter NAFTA Renegotiation Letter to Robert Lighthizer* (29 juin 2017). En ligne. <<https://www.wheatworld.org/wp-content/uploads/2017/07/Final-Letter-NAFTA-Renegotiation-Letter-to-Ambassador-Lighthizer-6.30.17....pdf>>.

Kristi Noem Representative from South Dakota. *In the News: Cattle industry, Congresswoman Noem weigh in on USTR objectives for renegotiating NAFTA* (20 juillet 2017). En ligne. <<https://noem.house.gov/index.cfm/in-the-news?ID=DDFBC1C2-1858-4C8B-9EAC-C3271E2AF0CB>>.

Linda Sánchez Congresswoman 38th District of California. *Press Release: Linda Sánchez Statement on NAFTA Renegotiation Notice* (18 mai 2017). En ligne. <<https://lindasanchez.house.gov/media-center/press-releases/linda-s-nchez-statement-nafta-renegotiation-notice>>.

Lynch, David J. et Erica Werner. « GOP senators urge Trump to stay in NAFTA ». *The Washington Post* (Washington), 30 janvier 2018.

Marchant, Kenny (@RepKenMarchant). "As #NAFTA negotiations begin in DC, here's how Texas and the United States can benefit from a new NAFTA." 17 août 2017. Tweet. <<https://twitter.com/RepKenMarchant/status/898184073688100864>>

Maria Cantwell – United States Senator for Washington. *Press Releases: Bipartisan, Bicameral PNW Members Defend Their Farmers from NAFTA Renegotiation Threat* (20 septembre 2017). En ligne. <<https://www.cantwell.senate.gov/news/press-releases/bipartisan-bicameral-pnw-members-defend-their-farmers-from-nafta-renegotiation-threat>>.

McEachin, A. Donald, John Lewis, Bill Pascrell et autres. McEachin-Lewis Letter to USTR. 14 décembre 2017. En ligne. <<https://mceachin.house.gov/sites/mceachin.house.gov/files/documents/2017-12-15%20McEachin%20Lewis%20Letter%20to%20USTR.pdf>>.

Merrifield, Rob. «As NAFTA talks roll on, all roads lead through U.S. Congress ». *CBC News* (Edmonton), 25 novembre 2017.

Neal Dunn – United States Congressman Representing Florida 2<sup>nd</sup> District. *In the News: Florida Delegation: NAFTA Needs to Offer More Protections for Farmers in the Sunshine State* (5 septembre 2017). En ligne. <<https://dunn.house.gov/media/in-the-news/florida-delegation-nafta-needs-offer-more-protections-farmers-sunshine-state>>

On The Issues. *Dean Heller on Free Trade*. En ligne. <[http://www.ontheissues.org/International/Dean\\_Heller\\_Free\\_Trade.htm](http://www.ontheissues.org/International/Dean_Heller_Free_Trade.htm)>.

On The Issues. *Mark Warner on Free Trade*. En ligne. <[http://www.ontheissues.org/International/Mark\\_Warner\\_Free\\_Trade.htm](http://www.ontheissues.org/International/Mark_Warner_Free_Trade.htm)>.

On The Issues. *Michael Bennet on Free Trade*. En ligne. <[http://www.ontheissues.org/Senate/Michael\\_Bennet.htm](http://www.ontheissues.org/Senate/Michael_Bennet.htm)>.

On The Issues. *Richard Burr on Free Trade*. En ligne. <[http://www.ontheissues.org/International/Richard\\_Burr\\_Free\\_Trade.htm](http://www.ontheissues.org/International/Richard_Burr_Free_Trade.htm)>.

On The Issues. Sam Johnson on Free Trade. En ligne. <[http://www.ontheissues.org/TX/Sam\\_Johnson\\_Free\\_Trade.htm](http://www.ontheissues.org/TX/Sam_Johnson_Free_Trade.htm)>.

Paulsen, Erik, Suzane DelBene, Kenny Marchant, Patrick Meehan et autres. *Digital Trade Caucus Letter to Ambassador Lighthizer* (18 juillet 2017). En ligne. <<https://www.docdroid.net/GVmscTd/digital-trade-caucus-letter-to-ambassador-lighthizer.pdf#page=2>>.

Reed, Tom, Terri A. Sewell et autres. *Trade NAFTA Letter to USTR* (30 mai 2017). En ligne. <<http://www.api.org/~media/Files/News/Letters-Comments/2017/Trade-NAFTA-Letter-to-USTR-05-30-2017.pdf>>.

Roberts, Pat (Sénateur). « The US can't forget the benefits NAFTA has provided ». *The Hill* (Washington, D.C), 12 juin 2017.

Scott, Dean. « Trump Targets a NAFTA Deal With Few Defenders ». *Bloomberg News* (New York), 20 avril 2017.

Scotti, Monique. « Donald Trump may find scrapping NAFTA harder than he thinks: Congressman ». *Global News*, 15 octobre 2017.

Siobhan Hughes et William Mauldin. « GOP Senator to Block Two Trump Nominees Over Trade Concerns ». *The Wall Street Journal* (New York), 17 janvier 2018.

Taylor-Vaisey, Nick. « How Canada's NAFTA charm offensive hit a wall of confusion and apathy ». *Maclean's* (Toronto), 12 janvier 2018. U.S House of Representatives – Ways and Means Committee. *Press Releases: Chairman Brady's Speech at Trade For America Launch Event* (24 janvier 2018). En ligne. <<https://waysandmeans.house.gov/chairman-bradys-speech-trade-america-launch-event/>>.

Tom Carper – U.S Senator for Delaware. *Press Releases: Carper, Isakson, Coons Ask USTR to Bolster Poultry Farmers, Processors and Exporters in NAFTA Renegotiation Process* (15 juin 2017). En ligne. <[https://www.carper.senate.gov/public/index.cfm/pressreleases?ContentRecord\\_id=4613C571-8C11-4B36-B225-44F58B976AB7](https://www.carper.senate.gov/public/index.cfm/pressreleases?ContentRecord_id=4613C571-8C11-4B36-B225-44F58B976AB7)>.

U.S Representative Mike Kelly. *Economy and Jobs*. En ligne. <<https://kelly.house.gov/issue/economy>>.

United States Senate Committee on Finance. *Ranking Member's News: Wyden Statement on NAFTA Renegotiation Notice* (18 mai 2017). En ligne. <<https://www.finance.senate.gov/ranking-members-news/wyden-statement-on-nafta-renegotiation-notice>>.

United States Senate Committee on Finance. *Ranking Member's News: Wyden Statement on NAFTA Summary of Objective* (17 juillet 2017). En ligne. <<https://www.finance.senate.gov/ranking-members-news/wyden-statement-on-nafta-summary-of-objectives>>.

Walton, Don. « Adrian Smith heads to Canada to argue for NAFTA ». *Lincoln Journal Star* (Lincoln, NE), 25 janvier 2018.